

CORREO ARGENTINO  
TARIFA REDUCIDA  
CONCESIÓN 348

# EL MENTOR

APARECE LOS SABADOS  
POR SU IMPRENTA  
TIENE EDITOR  
RESPONSABLE

Periódico Independiente

Defensor de los Intereses de la Región

Fundado el 4 de Febrero de 1922

## La epizootia de los equinos

Inmediatamente de tener noticia de la epizootia que se había empezado a desarrollar en los caballos, la Municipalidad local se dirigió al Director de la sección Policía Sanitaria del Ministerio de Agricultura exponiendo los síntomas con que se presentaba la enfermedad y solicitando elementos para combatirla, enviando dicha repartición las instrucciones que hemos publicado en nuestra edición anterior. Como ellas no fueran suficientes, y en vista del incremento que iba tomando la mortandad de animales, el jueves a primera hora se solicitó el envío de un veterinario, que debe llegar a esta en tren de mañana, de acuerdo con los siguientes telegramas cambiados entre las autoridades comunales de la zona y la referida repartición nacional:

«Director General de Ganadería  
Paseo Colón 973  
Buenos Aires

Los abajo firmantes representantes de las comunas de Pomona, Lamarque, Luis Beltrán y Municipalidad de Choele-Choel se permiten dirigirse al señor Director solicitando en carácter de urgente el envío de un veterinario a Choele-Choel para aconsejar tratamiento curativo de una enfermedad aparecida entre los animales equinos que causa mortandad considerable y que aumenta en forma alarmante. Agradeceremos información telegráfica anunciando día salida veterinario.

Saludamos mayor consideración  
Juan Rosauer, Arturo San Juan de Santa Cruz, Sergio Conde, Federico Castaguta, Enrique Gadano, Natividad Remolinos.»

«Secretario Municipalidad  
Natividad Remolinos  
Choele-Choel  
Nº. 900, Acuso recibo telegrama ayer, respecto epizootia equinos, y ordeno veterinario regional Bañía Blanca trasladarse esa localidad. Ruego enterar de este despacho Comisión Fomento Pomona, Lamarque y Luis Beltrán. Saluda Pascual Boix. Sub Director de Ganadería. Urjente.»

## Padrón Electoral de Viedma

El Dr. Villafañe solicitó su anulación por haber sido confeccionado con falsedad

El prestigioso letrado de Viedma Dr. Vicente S. Villafañe, ha presentado al Juzgado del Dr. O. V. J. Berlingeri el siguiente escrito, solicitando la nulidad del padrón electoral de Viedma por haber sido elaborado contrariando disposiciones del Código Penal y de la Ley 1552.

Sostiene el Dr. Villafañe, lo que en su oportunidad declaramos sobre la falta de razón de las protestas de cierta fracción política local, respecto al desempeño de la Comisión Empadronadora al levantar el padrón de este municipio, esto es que son los vecinos quienes deben presentarse para ser inscriptos y no la Comisión quien debe hacerlo de oficio, por los antecedentes del Padrón anterior.

Dice el Dr. Villafañe:  
«Señor Juez Letrado: Vicente S. Vi-

llafañe, con domicilio legal en mi casa particular de la calle 25 de Mayo No. 220 como mejor procede a V. S. digo:

Que vengo a denunciar, que el «Registro Cívico», Padrón Electoral de Viedma, que en la actualidad se halla a consideración de V. S. en mérito de las disposiciones del Artículo 29 de la ley No. 1552 ha sido hecho ó elaborado, en parte, falsamente, contraviéndose así las terminantes disposiciones del Artículo 292 del Código Penal vigente, y las del 4º del Decreto del P. E. Nacional de fecha 2 de Junio del año 1932, que transcribe dice: «La identidad y el domicilio deberán comprobarse en el acto de la inscripción: por los argentinos con la libreta de enrolamiento y por los extranjeros, que tengan por lo menos un año de residencia en el ejido, con el pasaporte y documentos consulares o con la cédula de identidad expedida por la policía».

Esta disposición del P. E. Nacional, la transcripción precedentemente, es sumamente clara Señor Juez, su interpretación, su entendimiento no requiere, no exige ningún esfuerzo, fácilmente se arriba a la lógica conclusión, de que por ella se requiere que la inscripción en el Registro Cívico, en el padrón Electoral, debe ser personal, como lo es el voto que se ejerce mediante dicho registro, y que en ese acto, en el de la inscripción, los argentinos debemos acreditar la identidad y domicilio con la libreta de enrolamiento, y los extranjeros con el pasaporte, documentos consulares ó cédula de identidad. Pero desgraciadamente en los casos que ligeramente paso a reseñar, no solo no se ha cumplido el decreto invocado, sino que se ha caído dentro de las sanciones del Art. 292 del Código Penal. Hechos aquí: Primero: Bajo el nº 511, se ha transcrita falsamente el nombre del ciudadano Mario De Rege, falsamente también se ha transcrita el Nº de la Matrícula individual y la clase a que pertenece, pues, no se encontró en esta ciudad en la época en que se confeccionó el padrón. Se hallaba en Buenos Aires o la ciudad de La Plata estudiando y ha regresado a esta recientemente en la segunda quincena del mes de Diciembre próximo pasado, trayendo la libreta que tenía consigo. Ofrezco el testimonio de este ciudadano.

Segundo: Bajo el Nº. 512, se ha transcrita falsamente el nombre del ciudadano Roberto De Rege, el número de la matrícula individual, y la clase a que pertenece, no obstante que este ciudadano, como su herma-

no Mario, se hallaba, y tenía consigo la libreta de enrolamiento, en la Capital federal, donde sigue sus estudios de abogado. Ofrezco el testimonio de este ciudadano.

Tercero: Bajo el Nº. 528 se halla empadronado falsamente el ciudadano José Elosegui, quien no ha concurrido a empadronarse y sin embargo aparece en el Padrón falsamente tomado su nombre, el número de la matrícula individual de la libreta de enrolamiento y la clase a que pertenece, y todo ello lo acredita el siguiente hecho: de que en el período de las inclusiones se presentó a la Gobernación de este Territorio, solicitando ser incluido en el padrón electoral, lo que dió lugar a la formación del respectivo expediente el que lleva el No. 8824 E. Ofrezco como pruebas este expediente y la declaración del nombrado ciudadano José Elosegui.

Cuarto: Bajo el Nº 529 se halla falsamente empadronado el ciudadano Leonidas Elosegui este ciudadano, como José Elosegui no ha concurrido a empadronarse, y sin embargo su nombre, la matrícula individual de la libreta de enrolamiento y la clase militar a que pertenece, han sido falsamente transcritos en el padrón. Ofrezco como prueba el testimonio de este ciudadano.

Quinto: Bajo el No. 698 se halla empadronado el ciudadano Samuel Quijano, quien se halla bajo proceso, y por ello no lleva la libreta de enrolamiento consigo; se halla retenida en el Juzgado a cargo de V. S. y sin embargo se halla falsamente empadronado, habiéndose transcrita falsamente en el padrón su nombre, el número de la matrícula individual y de la libreta de enrolamiento, y la clase militar a que pertenece. Pido que el señor Secretario en lo criminal certifique sobre la retención de la libreta de enrolamiento de este ciudadano.

Sexto: Bajo el No 131 se halla falsamente empadronado el ciudadano Herman Hesbeck, quien no ha concurrido a empadronarse y a pesar de ello, su nombre, el número de la matrícula individual de la libreta de enrolamiento, así como la clase militar a que pertenece, han sido transcritos falsamente. Ofrezco como prueba el testimonio de este ciudadano.

Séptimo: El señor Anastasio Cruz González, empadronado bajo el Nº. 385 no ha concurrido a empadronarse ante la respectiva comisión, su libreta fue llevada a ésta, a los efectos del empadronamiento, por el señor Andrés Alcaraz. Ofrezco el testimonio del ciudadano don Máximo Domínguez,

vecino de esta ciudad.

Octavo: El empleado nacional don Basilio Alejandro, empadronado bajo el Nº. 55, ha participado en las falsedades en que se ha incurrido al confeccionar el padrón electoral de Viedma, llevando ante la Comisión Empadronadora, a los efectos del empadronamiento, numerosas libretas de ciudadanos que en ningún momento concurrieron ante la mencionada comisión.

Por todo lo expuesto; al Señor Juez solicito:

Primero: Se sirva tener por formulada la presente denuncia por falsedad en documentos.

Segundo: Se sirva disponer que de esta denuncia se dé vista al señor Agente Fiscal para que peticione de acuerdo a las funciones que le están encomendadas.

Tercero: Se sirva, en su oportunidad, declarar la nulidad del padrón electoral de Viedma por haberse incurrido en el delito de falsedad.

Es Justicia.

VICENTE S. VILLAFÑE.

DR. BERNARDO WOLFSOHN  
CIRUJANO DENTISTA  
CONSULTAS: DIAS HÁBILES  
DE 9 A 12 Y DE 10 A 18 HORAS  
Cirujía Odontológica. Extracciones  
emplomaduras dentaduras  
Choele-Choel (o) P. C. Sud.

## CARNAVAL

Bajo el auspicio de la Biblioteca Dr. Nicolas Avellaneda, se realizarán en esta localidad una serie de festejos durante los próximos días de Carnaval a cuyo fin la Comisión Directiva de la misma ha preparado el siguiente programa.

Cursos los días 23, 24, 25, 29 de Febrero y 1º. de Marzo.

Bailes sociales en el Hotel «Río Negro» los días 25 y 29 de Febrero.

Bailes sociales en el Hotel «Sportsman» los días 22 y 1º. de Marzo.

Baile popular en el Hotel «Sportsman» el día 24 de Febrero.

Baile popular en el Hotel «Río Negro» el día 25 de Febrero.

Gran Desfile Infantil en el Salón de la Biblioteca el día 1º. de Marzo a las 19, con grandes premios para el mejor disfraz de Niño y Niña.

Gran Premio al mejor carruaje adornado.

Gran Premio al mejor conjunto de máscaras.

## De Luis Beltrán

### Inauguración del

### Juzgado de Paz

Tuvo lugar lunes a las 11 horas, la inauguración de la Oficina de Juzgado de Paz y Registro Civil, recientemente creada en esta localidad y que viene a satisfacer una justa aspiración de este vecindario a la vez que una urgente necesidad, dado el incremento que va tomando día a día esta parte de la Colonia. La nueva Oficina se halla instalada en la misma casa que ocupa la Comisión de Fomento.

Concurrieron a presenciar el interesante acontecimiento vecinos y autoridades de las comunas de Choele Choel y Lamarque, labrándose el acta de práctica que suscribieron los presentes; señores: Carlos B. Villagas (Juez de Paz) Lythar Hughes, (suplente) Federico Castaguta, José Villanova, Damian Perez, Nicolás S. Palacios, Benigno Champclaux, Pedro W. Gallo, Comisario Ciro Piroli, Enrique Gadano, Natividad Remolinos, Donato Hernandez, Julio Burgui, sub-comisario Antonio Gil, Subcomisario Raul Serafini, Gerardo Palacio, Lucas Duran, L. Castagneto, José Bonigioanni, Juan P. Pedranti, Carlos Pedranti, Manuel García Miguel, Angel Mazzoni, Dionisio Giretti, S. Mozzicaffredo, Agustín Santos, Tomás Perez y otros que escapan a la memoria del cronista.

Los asistentes después del acto fueron obsequiados con vermouth, concurriendo luego a la casa del señor Federico Castaguta, donde se sirvió un almuerzo criollo.

### † Don Higinio Alvarez

En las primeras horas del lunes falleció el estimado vecino de la sección V. de la isla, Don Higinio Alvarez, a consecuencia de una rápida enfermedad, pues no obstante sus 82 años se conservaba bastante bien y nada hacía pensar en tan próximo fin.

Su deceso ha sido muy lamentado entre sus amistades, y así se exteriorizó al darle sepultura en el cementerio local, acto al que concurrió gran número de vecinos de la Colonia.

Enviamos a su familiares nuestro pésame por la desgracia que los aflige.

Continúa en la 5a. página

## OCULISTA DR. PEDRO KURLAT

MEDICO OCULISTA

OCULISTA DEL HOSPITAL SAN ISIDRO - JEFE DEL CONSULTORIO DE OJOS DE LA ASISTENCIA PUBLICA DE CHIVILCOY Y JUNIN

ENFERMEDADES DE LOS OJOS - RECETA DE ANTEOJOS - OPERACIONES

Atenderá en el Hotel «Argentino» del Sr. Juan B. Cresto en Choele-Choel, únicamente los días Jueves 19 y Viernes 20 de Marzo de 1936 de 9 a 20 horas.

Consultorio en Buenos Aires: Centenario 352 - San Isidro, P. C. C. A.

## Municipalidad de Choele-Choel

### AVISO

Se hace saber que el día 29 del corriente vence el plazo para el pago de PATENTES DE RODADOS, IMPUESTOS POR PERMISOS Y DERECHOS VARIOS Arts. (11º y 15º) y PESAS Y MEDIDAS (Art. 9º).

Pasando dicho plazo se aplicarán las multas que establece la Ordenanza.

Choele-Choel, Febrero 11 de 1936

Natividad Remolinos  
Secretario



## "Sol de Mayo"

RAMOS GENERALES

—DE—

CEA Y CONDE

LAMARQUE

Novedoso y completísimo surtido en los ramos de  
ALMACEN-TIENDA-FERRETERIA-BAZAR etc.

PRECIOS EXCEPCIONALES

Agentes de Nafta "ENERGINA"

LAMARQUE

Teléfono N° 12

## Casa BAIGUN

TIENDA MERCERIA ROPERIA

Acaba de recibir un extenso surtido de

TIENDA y CASIMIRES  
para invierno a precios muy rebajados

Choele-Choe!

EN BUENOS AIRES

### "HOTEL HISPANO"

AVENIDA DE MAYO 861

Completamente remodelado, habiéndose colocado agua corriente en todas las habitaciones como también se han construido departamentos con baño privado, para comodidad de las familias y pasajeros.

Por su bienestar, por su economía y buen trato, sigue siendo el Hotel preferido de los viajeros del interior. Sus precios como siempre al alcance de todos los bolsillos.

Precio por persona \$ 4.50 al día.

Para familias precio convencional.

A toda persona o familia que a su llegada presente este aviso en la Gerencia, tendrá el 10 % de descuento sobre sus gastos de estadía. OJO!!! No se deben llevar por Corredores o Chautours a otra casa; ordene Vd. bien terminante al

"Hotel Hispano" AVENIDA DE MAYO 861 - BUENOS AIRES

## HOTEL "CONDE"

Completamente reformado y atendido

personalmente por su dueño

JOSE CONDE

Teléfono Central

Lamarque

## La Esmeralda

Vinedos y Bodega

Se compra uva para vinificar

Se necesitan cosechadores para la vendimia

SE VENDE FRUTA

Benigno A. Gutierrez

Luis Beltrán

Teléfono N° 15

Via Choele-Choe!

## Ministerio de Agricultura de la Nación

Dirección General de Enseñanza  
Agrícola

Escuela Nacional de Agricultura  
de Olavarria

Cercana a la ciudad de Olavarria, de la que la separa una distancia de una legua, y con una extensión aproximada de 100 Ha., por medio de sus alumnos egresados, divulgaciones, concurrencia a Exposiciones Regionales, Provinciales y Nacionales, baratura y facilidad en la venta de sus productos, como ser arboles de todas clases, frutas, hortalizas, quesos, cerdos para padres, aves, etc., se ha puesto en contacto con su zona de influencia en tal forma que su cometido repetidamente elogiado, ha sido llenado en todas sus partes.

La propagación y adaptación de especies nuevas de semillas de cereales, forrajeras y plantas industriales etc, han encontrado especial cuidado y su difusión fomentada en la zona. La liberalidad en las condiciones de ingreso, hacen posible a los hijos de Agricultores y Ganaderos, para los que especialmente se han creado estas "Escuelas" su concurrencia a las mismas, en las que ellos mejor que nadie podrán apreciar la bondad y amplitud de la enseñanza que se imparte.

El Plan de Explotación cuyo desarrollo constituye el programa de enseñanza, comprende el trabajo y estudio de las siguientes especialidades, 1º) AGRICULTURA.—Cultivos de Cereales.—Trigo, cebada, centeno, avena, maíz, etc. (Forrajes y granos) Forrajeras: Sudan-grass, Sorgo Azucarado, Alfalfa, etc. (Forraje y granos). Plantas industriales: Lino y Cáñamo.—Estudio y conocimiento de botánica aplicada a la Agricultura.

2º.) GANADERIA.—Explotación y cría del ganado vacuno, caballar y lanar.—Para la mejor práctica, ampliación y conocimiento generales de los trabajos propios de esta explotación, se recorrerán durante el año y en los diversos períodos y épocas de castración, descorno, amansamiento, doma, esquila, etc. los mejores establecimientos de la zona, donde los alumnos pueden perfeccionarse y participar en la práctica de estos trabajos.

Sacrificio de animales para consumo, su práctica, cuidado, trabajos y conservación de cueros.—Organismo del animal, estudio, anatómico y fisiológico.

3º.) LECHERIA.—Tambo.—Explotación de lecherías Holando Argentino, racionamiento, crianza a campo. Fabrica.—Obtención de crema, elaboración de mantecas y quesos, para consumo interno y exportación.—Elaboración de quesos económicos, tipo tambo.—Elaboración de sub-productos caseína etc. etc.—Análisis comercial de la leche, crema, quesos y caseína. 4º.) EXPLOTACION.—Porcino: Porqueriza modelo. Explotación de esta industria en su faz más completa y lucrativa para lo que se cuenta con buenas instalaciones.—Venta permanente de lechones y cerdos puros de raza Duro-Jersey.

5º.) HORTICULTURA y Arboricultura.—Cultivo de Hortalizas en general, de consumo inmediato, industrialización de las mismas.—Adaptación y experimentación.—Producción en gran escala de frutas, forestales y ornamentales adaptables a la zona.—Venta de las mismos a precios rebajados, para fomento y divulgación de buenas especies.—Combate y extirpación de plagas comunes en frutales y forestales.

(Continúa en el número próximo)

## Gran Ocasión

SE VENDE el lote No. 13 Subdivisión de la chacra No. 6 Sección IV de la Colonia Choele-Choe!, de una superficie de CINCO HECTAREAS, situado a mil metros de la balsa paso Tello. MEJORAS: Casa dos habitaciones, cocina, dependencias, accesorios. 800 plantas frutales varias clases de 2 a 6 años. Media hectárea viña. Un parral de 150 mts. larga. Media hectárea alfalfa. Resto totalmente cultivado con hortalizas. Todo con riego, tiene desagüe, plantas forestales. Pozo con agua potable. Título perfecto, pudiéndose escriturar de inmediato. Puede visitarse.

Tratar con el Señor Pedro W. Gallo en Choele-Choe!.

TAMBIEN SE VENDE Una fracción de ocho hectáreas que comprenden el lote 19 y sobrante subdivisión de la chacra No. 6 Sección IV de la Colonia Choele-Choe! con más diez Hectáreas aproximadamente que corresponde por tolerancia de límites, que hacen un total de 19 a 20 hectáreas aproximadamente. Inmejorable ubicación sobre la balsa paso Tello, para instalación de una granja etc; puede regarse. Escrituración inmediata. Tratar con el Sr. Pedro W. Gallo.

## Vivero "LOS ALAMOS"

—DE—

Juan E. Rosauer

Choele-Choe!

F. C. Sud

Sucursales en IPOLLETTI, F. C. Sud

PARA LA TEMPORADA DE TRANSPORTE DEL año 1936  
DISPONGO DE UN EXTENSO STOCK de:

MANZANOS injertados sobre pie Northern Spy.

PERALES

" Franco

CIRUELOS en variedades especiales para secar y mesa.

ALMENDROS - FRAMBUESOS - HIGUERAS

AVELLANOS - FRUILLAS - KAKIS DEL JAPON

CEREZOS - GRANADOS - MEMBRILLOS

CASTAÑOS - GROSELLEROS DE RACIMO - NOGALES

DAMASCOS - DE ESPINA - NISPEROS

DURAZNOS - ZARZAMORA - PELONES.

Además un extenso surtido de plantas de Adorno y Forestales

SOLICITE CATÁLOGO 1936

Y RESERVE SU PEDIDO DESDE YA

ANEXO: Fabrica de cera estampada, con máquinas ultra-modernas a cilindros.

Precio: Hojas medianas (18 a 19 hojas por kilo) \$ 4. el kilo.

## Nuevo Gran ASERRADERO

—DE—

Fernandez, Serodino y Rucci

Instalado en la chacra de la Viuda de Costanzo

Se hacen cajones de todas clases, tablas y tirantes para todo uso; pidan medidas por anticipado.

Se compra maderas en plantas y en trozos

TRATAR EN EL MISMO

Luis Beltrán

Via Choele-Choe!



**EDICTO JUDICIAL**

Por disposición de S.S. el Señor Juez Letrado del Río Negro, Doctor Don JACINTO R. MIRANDA se cita, llama y emplaza por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña JUANA JONES de AVILA ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su Juzgado y Secretaría del Autorizante, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Fuerte General Roca 17 de Julio de 1935

Rómulo H. Di Iorio  
Secretario

**"La Flor del Campo"**

DE JUAN AMADO

Peluquería, Perfumería, Cigarrería y Librería

**VENTA DE REVISTAS**

-o-EL GRAFICO-o- -o-BILLIKEN-o- -o-PARA TI-

-A \$ 0,25-

ANEXO: "Casa Gaviña"

RAMOS GENERALES

Choele-Choele

F. C. S.

**ZAPATERIA****"La Moderna"**

DE

**Arturo Carbonell**

TALLER DE COMPOSTURA Y SALON DE LUSTRAR

**Precios Módicos**

(Al lado Biblioteca Popular)

Choele-Choele

F. C. Sud

**Hotel "Pomona"**

-DE-

**ENRIQUE BRILL**

- EN EL PUEBLO POMONA -

(Antiguo Paso Peñalva)

El mas bello rincón de la Isla Choele-Choele para pasar el verano. Comodidades para pasajeros y pensionistas

**HIGIENE Y CONFORT****BUENA COCINA****PRECIOS MÓDICOS**

Se recomienda el servicio especial de Trámites en la casa y a Domicilio

**VINO ESPECIAL DE LA COOPERATIVA AGRICOLA COA. CHOELE CHOELE LTDA.**

Cerveza a \$ 0,91 la botella

Pomona

Paso Peñalva

**Sociales****Enlaces**

Hoy se efectuará en Luis Beltrán el enlace de la señorita María Kaquel Cambiasso con el señor Rogelio Etchegoy.

Firmarán como testigos el acto matrimonial, por la novia el señor Bernabé Cambiasso y por el novio el señor Sixto Garro.

La ceremonia religiosa será bendecida en la Capilla del Sagrado Corazón de Jesús por el Presbítero Benigno Campclaux, actuando de padrinos la señora Eusebia I. de Etchegoy madre del novio y el señor Bernabé Cambiasso hermano de la desposada.

La nueva pareja se ausentará en tren de esta noche a Bahía Blanca, para seguir después a Lomas de Zamora donde fijará su residencia.

—En la Capital Federal contraerán hoy enlace la señorita Quintina Haydeé Cotavechia y el señor Hector A. Salerno, ex-director de la Escuela de Rincón de Cruz.

**Viajeros**

—Para Bahía Blanca la señora Hortensia M. de Boland y su sobrina señorita Teresita Orrelli.

—De Buenos Aires la señora María Luisa G. de Novari.

—Para Buenos Aires la señorita Amelia Bidegain.

—Para Buenos Aires el Ingreso, Alejandro Bunge.

—De Cipolletti la señorita Hilde Rosauer.

—De Remedios de Escalada para Pomona la señora, María F. de Muri y señorita Josefina Pedezzen.

—De las termas de Copahue el señor Simón Bajón.

—Para Bahía Blanca la señora María C. de Alfonso y su hijo.

—Para Carhué el señor Daniel I. Gracioli.

**TIPPERARY**

Libro quinquenal de novelas y aventuras, reúne en sus 130 páginas de lectura - sin avisos - los mejores cuentos y narraciones policíacas, de aventuras, emoción, misterio, amor y drama. Una crónica gráfica por número: un crimen celebre relatado en dibujos.

130 PAGINAS DE LECTURA:  
20 CENTAVOS en TODO el PAIS

La mejor colección de libros de aventuras se llama **Tipperary**

**De Luis Beltrán****Celebración del Carnaval**

Las Comisiones de damas y caballeros que presiden la señora Mercedes P. de Villegas y el señor Aurelio Aveilla, trabajan activamente en la organización de las fiestas que se realizarán en el próximo Carnaval y cuyo desarrollo promete resultar brillante. El producto será destinado a la Caja de la Comisión Pro-Edificio Escuela 101.

Como prometíamos publicamos hoy el programa de los festejos, que es el siguiente:

Día 22 de Febrero a las 21.30: Gran baile social de Fantasía y disfraz.

Días 23, 24 y 25 y 1º de Marzo: de 17 a 21 horas, kermesses; de 22 a 01, Corso; continuación de las kermesses hasta horas 03.

Habrán premios para el auto y carruaje mejor adornados, para la máscara más original, la mejor comparsa de mayores y otro para niños; también en el baile se adjudicará premio a la mejor pareja.

**De C. Belisle****Pic-nic**

El Club de foot-ball "Colonia Belisle" realizará el domingo 23 del actual un gran pic-nic en el establecimiento del Dr. Félix T. Muñoz; reina mucho entusiasmo entre el vecindario de la zona para esta fiesta campestre, cuyo éxito se descuenta.

**Nueva C. D. del Club Atlético**

En su última asamblea el Club Atlético "Colonia Belisle" renovó sus autoridades. Componen la actual comisión directiva los señores: Natalio Mabbellini, presidente; Segundo Zabela, vice-presidente; Francisco Morgado, secretario; Timoteo Morgado, pro-secretario; Antonio Cabello, tesorero; Joaquín García, pro-tesorero; Félix Pracuk, José Morgado, Sixto Ruffini y Norberto Matas, vocales.

**Policiales**

El día 12 del actual, la Policía del Destacamento de Darwin, procedió a la detención de los sujetos Agustín Moises Paz, Leonardo Francisco Vicentini, Carmen Morales, Vicente Rogelio Rojas y la mujer vestida con ropas de hombre Néldia Ferrari, personas éstas que arribaron en tren de carga a dicha localidad, acampando en el interior del campo perteneciente a la sucesión de Ignacio Sarasola y donde hurtaron un animal lanar, procediendo dicha policía al secuestro de la carne y cuero del mismo. Se instruye el correspondiente sumario.

**HAY QUE DEPURARSE**

En esta época la sangre impura hace que el rostro se llene de granos, sarpullido, forúnculos, etc. Recurrese al azúfre formado el depurativo más eficaz.

**PARA EL ESTOMAGO**

Cuando hay dolor, ardor, flatulencia, acidez, etc., después de las comidas, bastará tomar ½ cucharadita de bicarbonato cálcico para hacer cesar al instante toda molestia y obtener digestión perfecta.

**ESTREÑIMIENTO**

No es con purgantes vulgares que debe combatirse, pues estos irritan y agravan. La Cíclaxia, delicioso jarabe a base de frutas, es el mejor regulador de las funciones intestinales. Indispensable para los niños, señoras, ancianos y personas delicadas.

**GRATIS:**

Envía el folleto ilustrado **Hacia la Salud** a los Sres. Laidi & Rey, calle del Grano 2544, Bs. Aires.

**Señorita**

Contreras da lecciones de Corte y Confección Sistema "Mendia", desde el 15 del corriente en adelante.

**Atención**

**COLCHONERO** práctico acaba de llegar, efectuando trabajos a domicilio y en casa de Emilio Brigulio.

Choele-Choele

**F. C. Sud****HORARIO DE TREÑES****PARA NEUQUEN**

Lunes a las 15,02  
Miércoles, viernes y

domingos a las 4,17

**PARA BUENOS AIRES**

Miércoles a las 11,26  
Martes, viernes y domingos 2,50

**Gran Farmacia y Drogueria "INGLESA"****JOSÉ BRUNO SANCHEZ**

Se trasladó a su nuevo local

**Casa Buruchaga**

Teléfono No. 5

Choele Choele

Frente al Hotel Argentino



**Bolsas vacías**

para cebada y semilla de  
alfalfa; vende

**JOSE VILANOVA**

**LUIS BELTRAN**

**LUIS E. LEPOIVRE**  
AGENTE JUDICIAL

Se ocupa de asuntos judiciales.  
Trámite de escrituras  
Públicas

**GENEAL ROCA**

**HOTEL ARGENTINO**  
CHOELE-CHOELE F.C.S. RIO NEGRO

**Municipalidad****HORARIO**

Días Hábiles de 8 a 12  
Sábados de 9 a 12

**ASISTENCIA PUBLICA****HORARIO**

Todos los días de 9 a 11 y de 16 a 18

**Biblioteca Popular**  
**Dr. Nicolás Avellaneda**

**HORARIO**

Días hábiles:  
De horas 13 a 17  
Días Períodos:  
De horas 10 a 12.  
**EL BIBLIOTECARIO**

**Prueba de natación**

El martes por la tarde un grupo de aficionados realizó una interesante prueba de natación, cubriendo la distancia que hay desde la balsa de paso Gdor. Tello al paso Gral. Palacios, aproximadamente de 6.000 metros en unos 30 minutos escasos, pues no pudo controlarse el tiempo efectivo por tratarse de una determinación de un momento a otro.

No obstante esta prueba tuvo su interés ya que la distancia es relativamente larga para un ensayo, siendo muchas las personas que corrieron al "baleario" para ver pasar a los competidores improvisados que fueron la señora Arminda R. de Narvaiz, señorita Felisa Klich, y señores Guillermo L. Klich, Alejo Boland y Enrique Korn.

De los cinco nombrados solo cuatro cubrieron el recorrido total, pues el señor Klich abandonó al pasar frente al pueblo, llegando los restantes en el orden siguiente: 1°. Alejo Boland, más de cien metros adelante, segunda señorita Klich, tercera señora de Narvaiz y cuarto el señor Korn.

Sería interesante la repetición de esta prueba u otras dentro de un recorrido menor, ya que hay en nuestro pueblo varios jóvenes con marcadas aptitudes de nadador, y no sería difícil que a lo mejor resultase con que tenemos "tapados" en Choele-Choele alguna Claire Dennis o algún Zorrilla.

**DR. JUAN CARLOS GADANO**

MEDICO CIRUJANO  
CONSULTAS TODOS LOS DIAS

EN LAMARQUE  
MIÉRCOLES DE 9 A 11  
EN LUIS BELTRAN  
LUNES Y VIERNES DE 9 A 11

TELÉFONO No. 12  
CHOELE-CHOELE F. C. SUD

**HOMBRES DEBILES**

Sea cual fuere el estado de debilidad en que Usted se encuentre, puede aún recobrar la energía propia de su edad.

"HERCULINA" es el único moderno preparado a base de jugo vital desecado de toro joven, que vigoriza el cerebro, reconstituye el organismo, tonifica el sistema nervioso y devuelve la virilidad al hombre agotado. Tenemos a su disposición miles de testimonios de personas agradecidas, del buen resultado obtenido con "HERCULINA".

No hay nada que le iguale para dar fuerza.

En venta en todas las farmacias y droguerías. No encontrándola pida al Laboratorio.

**GRATIS** Se remite muy interesante para los hombres. Escríbala hoy mismo que se le enviará en sobre cerrado y sin membrete.

Laboratorio Medicine

Lavalle 1079 Buenos Aires

**HERCULINA DA FUERZA**

MODAS — LABORES  
CUENTOS — NOVELAS  
PARA LA BELEZA  
NOTAS — CORTALES  
PARA EL HOGAR  
CINE — FOSIAS  
OBRAS DE ARTE — MENU  
y todo lo que interese a la mujer:  
en la revista

**PARA TI**

**Zapatería****"EL MODELO"**

DE **Vicente Nebreda**

He recibido las últimas novedades en calzados para la próxima temporada, toda una revelación de buen gusto.

Mis precios son siempre los mas bajos dentro de su calidad.

Gran surtido de zapatos finos para señoras en cueros de vivora colores marrón y azul, en gamuza blanca y negra, otros en becerrito blanco con aplicaciones.

Zapatos Bebes muy finos en color rosa blanco y celeste.

Se vende una Máquina de escribir nueva sin uso

Choele-Choele

—(o)—

F. C. Sud

**Banco Hipotecario Nacional****SUCURSAL NEUQUEN**

Los remates están sujetos a las Condiciones Generales de los mismos y a las Leyes y Reglamentos del Banco.

Si el comprador fuera deudor moroso del Banco deberá, de inmediato, poner sus préstamos al día — En su defecto el remate será desaprobado con pérdida de seña y comisión, salvo que optare por la cancelación del préstamo que grave la propiedad subastada.

INFORMES: Oficina de Remates en C. M. y en SUCURSALAS.

**AVISOS**

Territorio Nacional del Río Negro, Sección IX, Lote 14 de la Colonia Choele Choele, con superficie de 98 Ha. 7671 m. c., destinado a agricultura, a 14 Kms. al S. O. de la estación Choele-Choele FCS, lindando: N.O., Río Negro y parte Lote 25, Sección VII; N.E., parte lote 15; S.E. lotes 15 y 18; y S.O. lote 19, estos tres últimos rumbos calle en medio. El 1°. de MARZO a las 10.30 horas, en el Banco de la Nación Argentina en General Roca FCS.

Base \$ 4.500 Hipoteca \$ 4.050 Deuda actual \$ 3.945,56

No. Ho. 16/25299 U2. Sucursal NEUQUEN

Nota: El comprador podrá tomar a su cargo un préstamo hasta el 90% del precio de compra, pero no mayor de \$ 13.300 m.

MARTILLERO: Renato Fabris  
DOMICILIO General Roca

Inicie: 15/2/1936 Vence: 1°.5/1936

Territorio Nacional del Río Negro, Departamento Avellaneda, lotes 10 16 y 18 de la Sección IV de la Colonia Choele Choele, con los derechos de riego que les correspondan. — Se hallan entre 5 y 8 Kms. al S. E. de la Estación Choele Choele FCS.

Nº	Hº	Lote	Superficie	Base	Hipoteca	Deuda Actual
16/25354	U-2	18	101 S. 0545m2.	\$ 10.900	\$ 10.100	\$ 9.534,56
56/26153	U-2	16	101 > 0546 >	> 18.800	> 11.350	> 11.114,54
56/26154	U-2	10	101 > 0546 >	> 22.500	> 13.950	> 15.660,56

El 16 de FEBRERO a las 10.30 horas, en el Banco de la Nación Argentina en General Roca.  
Sucursal NEUQUEN

Inicie: 1/2/1935

Vence: 15/2/1935

Territorio Nacional del Río Negro, Depto. Avellaneda, Lote Nº 2 de la Sección VIII de la Colonia "Choele Choele", con superficie de 102 Ha. 2054 m. c., con los derechos de riego que le correspondan; se halla a 10 Kms. al S. de la Estación Choele Choele FCS.

El 16 de Febrero a las 10.30 horas en el Banco de la Nación Argentina en General Roca.

Base \$ 10.700 Hipoteca \$ 7.750 Deuda actual \$ 7.598,09 Nº Hº 56/26236 U2.

Sucursal Neuquen

MARTILLERO: Santiago R. Oliveira  
DOMICILIO: General Roca

Inicie 1/2/1935

Vence 15/2/1935

**FARMACIA "ARATA"****Especialidades Químicas y Farmacéuticas**

Choele-Choele

Teléfono No. 19

F. C. S.

**Casa "DARWIN"****RAMOS GENERALES****FRUTOS DEL PAÍS****L. MOHEDANO È HIJO**

(Sucesores de Marcial Mazorriaga)

Agente de la Nafta y productos

**ENERGINA**

— Y —

**Neumáticos Firestone**

Darwin

F. C. S.